Machine Translated by Google

MANUAL DE INSTRUCȚIUNI



RTKSE0027

PL 3 – 17 MANUAL DE INSTRUCȚIUNI

EN 18 – 32 MANUAL DE INSTRUCȚIUNI

Machine Translated by Google

CUPRINS

RO CUPRINS .....2 SIMBOLURI DE AVERTIZARE/
INFORMAȚII .....3 UTILIZAREA
DISPOZITIVULUI .....4 DATE
TEHNICE 4

DESCRIEREA DISPOZITIVULUI 5
Model: RTKSE0027..... 5

SIGURANȚĂ.....6 REGULI DE SIGURANȚĂ.....6

Pericole rămase.....7 PAȘI PRELIMINARI.....7

FUNCȚIONAREA DISPOZITIVULUI.....8 ASAMBLARE.....8

Montarea mânerelor, roților și coșului.....8 REGLAREA ÎNĂLȚIMII DE

TĂIERE..... 10 UTILIZARE..... 10 Conectarea

prelungitorului..... 10 Atașarea lamei de tăiere.....

10 Pornirea mașinilor de tuns iarba..... 11 Procesul de

cosire ..... 12 Sfaturi pentru utilizarea corectă .....

12 ÎNTREȚINERE ȘI DEPOZITARE 13

Întreținere 13

Depozitare ..... 14 GARANȚIE .....

14 Excluderi ale garanției producătorului ..... 14 Service .....

14

ELIMINAREA DISPOZITIVELOR UZATE ..... 15 DETALII ALE

PRODUCĂTORULUI ..... 15 DECLARAȚIE DE

CONFORMITATE ..... 16 SIMBOLURI DE AVERTIZARE /

INFORMAȚII ..... 17 ani

UTILIZARE PREVĂZUTĂ..... 18

DATE TEHNICE..... 18

DESCRIEREA DISPOZITIVULUI 19

Model: RTKSE0027..... 19

SIGURANȚĂ..... 20

REGULI DE SIGURANȚĂ 20

Alte pericole..... 21

PRELIMINARII..... 21

FUNCȚIONAREA DISPOZITIVULUI..... 21

ASAMBLARE ..... 22 Instalarea mânerelor, roților și a cutiei de colectare a

ierbii ..... 22 REGLAREA ÎNĂLȚIMII DE

TĂIERE 24

UTILIZARE..... 24

Conectarea unui prelungitor..... 24 Montarea lamei de

tăiere..... 24 Pornirea mașinii de tuns

iarba..... 25 Procesul de

tundere ..... 26 Sfaturi pentru utilizarea

corectă 26

ÎNTREȚINERE ȘI DEPOZITARE..... 27

Întreținere 27

Depozitare 27

GARANȚII ..... 28 Excluderi de la garanția

producătorului 28

Service ..... 28 ELIMINAREA DISPOZITIVELOR

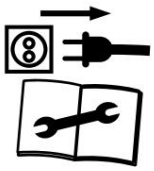
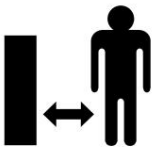
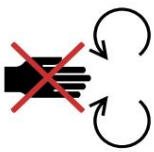
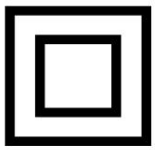
UZATE 28

DATELE PRODUCĂTORULUI..... 29

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE 30

Machine Translated by Google

SIMBOLURI DE AVERTIZARE/INFORMARE

	NOTĂ: Înainte Înainte de a utiliza dispozitivul, citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare și recomandările de siguranță. Păstrați instrucțiunile.		NOTĂ: Trecătorii nu trebuie lăsați în apropierea mașinii de tuns iarba în funcțiune.
	NOTĂ: Nu expuneți la ploaie sau alte precipitații atmosferice.		NOTĂ: Înainte de începerea lucrului, zona trebuie curățată.
	ATENȚIE: Deconectați dispozitivul de la rețele sursa de alimentare înainte de a efectua orice operațiune de întreținere sau curățare.		NOTĂ: Este interzis să lucrați cu clapeta de evacuare ridicată. co .
	NOTĂ: În cazul încurcării cablurilor sau deteriora scoateți ștecherul din priză.		NOTĂ: Nu tundeți iarba pe o pantă direcția de înclinare
	NOTĂ: Păstrați o distanță sigură față de trecători în timpul lucrului.		NOTĂ: Purtați căști și ochelari de protecție.
	NOTĂ: Pentru obiectele aruncate în timpul funcționării.		NOTĂ: Trebuie purtată încălțăminte de siguranță.
	ATENȚIE: Țineți mâinile și picioarele departe de lamele cuțitului.		NOTĂ: Purtați mănuși de protecție.
	AVERTISMENT: Țineți mâinile și picioarele departe de echipamentele în mișcare și în rotație. elemente.		Clasa de protecție II
	AVERTISMENT: Pericol din cauza unui cablu de alimentare deteriorat. Țineți cablul de alimentare al mașinii de tuns iarba la o distanță sigură de lamă și supravegheați-l întotdeauna.		

Machine Translated by Google

APLICARE: Acest dispozitiv este conceput pentru tunderea gazonului și este potrivit pentru uz privat în grădinile și parcelele de acasă. Cu toate acestea, nu trebuie utilizat în piețe publice, parcuri, terenuri de sport sau în ferme sau păduri.

Atenție! Din cauza pericolului potențial pentru utilizator, mașina de tuns iarba nu trebuie utilizată pentru tunderea arbuștilor, gardurilor vii sau tufișurilor, pentru tăierea și mărunțirea viței de vie, pentru cosirea acoperișurilor crescute excesiv sau a jardinierelor de balcoane, pentru curățarea (aspirarea) aleilor sau ca tocătoare pentru mărunțirea fragmentelor de copaci și gard viu. Mașina de tuns iarba nu trebuie utilizată ca motocultor sau pentru nivelarea suprafețelor neuniforme, cum ar fi mușuroiurile de cârtițe.

Orice utilizare, alta decât cea descrisă în acest manual, este contrară utilizării prevăzute a dispozitivului. Utilizatorul/ proprietarul, nu producătorul, este responsabil pentru orice daune sau vătămări corporale rezultate din utilizarea necorespunzătoare sau din modificările aduse designului dispozitivului. Ca parte a programului continuu de îmbunătățire a produselor al producătorului, acesta își rezervă dreptul de a include în acest manual diferențe minore, care trebuie menționate.
Dispozitivul poate fi reparat și întreținut doar la un centru de service autorizat.

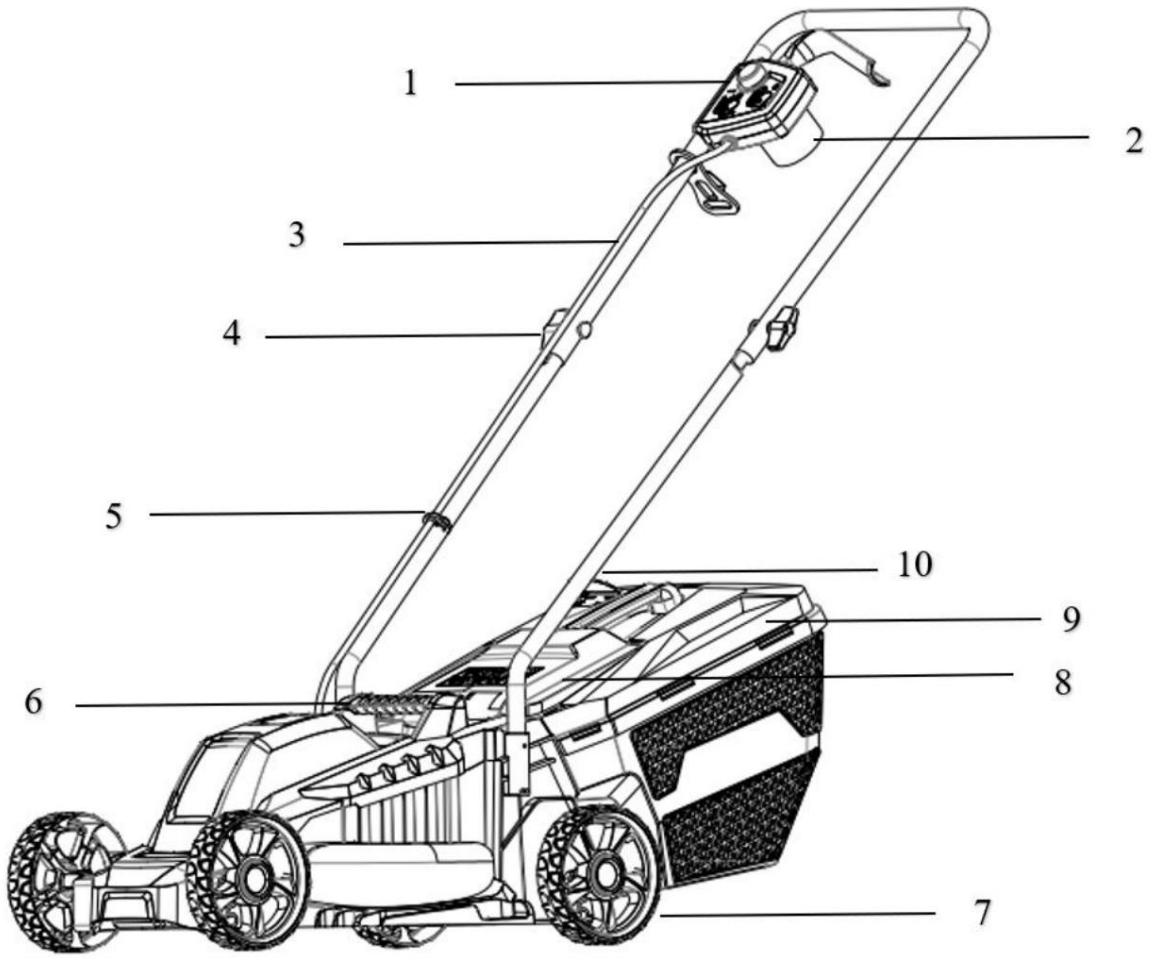
DATE TEHNICE

Model	RTKSE0027
Alimentare electrică	230V ~50Hz
Putere maximă	2200 W
Cifra de afaceri	3400 rpm
Lățimea de cosit	320 mm
Înălțimea de tăiere	30 / 50 / 70 [mm]
Niveluri de ajustare a înălțimii	3
Dimensiunea roții (față/spate)	140 mm / 140 mm
Capacitatea coșului	30 litri
Nivel de presiune sonoră LpA K=3dB(A)	75,4 dB(A)
Nivel de putere sonoră LwA K=3dB(A)	94 dB(A)
Nivel de putere sonoră declarat LwA K=3dB(A)	96 dB(A)
Greutate netă	6,2 kg

Machine Translated by Google

DESCRIEREA DISPOZITIVULUI

MODEL: RTKSE0027



Nu.	Nume articol	Nr.	Denumire articol
1.	Comutator pornit/oprit	6.	Mânerul mașinii de tuns iarba
2.	Priză de curent	7.	Roată de drum
3.	Mâner superior	8.	Capac spate
4.	Șurub de fixare (stea)	9.	Coș de iarbă
5.	Partea inferioară a mânerului	10.	Mâner de coș

Machine Translated by Google

SECURITATE

Înainte de a începe lucrul, citiți cu atenție acest manual pentru mașina dumneavoastră electrică de tuns iarba (denumită în continuare mașina de tuns iarba). Păstrați-l pentru consultare ulterioară. Producătorul nu este răspunzător pentru nicio daună rezultată din nerespectarea acestui manual.

Cel mai mare pericol apare la efectuarea următoarelor activități interzise:

a) Utilizarea mașinii de tuns iarba de către copii și persoane cu abilități manuale limitate, fizice și mentale.

b) Utilizarea mașinii de tuns iarba sub influența alcoolului, drogurilor sau a altor substanțe intoxicante.

c) Utilizarea mașinii de tuns iarba în alte scopuri decât cele descrise în instrucțiunile de utilizare, atunci când alte persoane, mai ales dacă în apropiere se află copii sau animale.

d) Utilizarea mașinii de tuns iarba de către persoane care nu cunosc instrucțiunile de utilizare.

e) Utilizarea mașinii de tuns iarba fără îmbrăcăminte și încălțăminte de protecție adecvate. protejând picioarele.

f) Utilizarea mașinii de tuns cu apărători sau carcasă deteriorate sau fără montarea corectă dispozitive de siguranță.

REGULI DE SIGURANȚĂ

- Înainte de a porni dispozitivul, citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare.
- Dispozitivul este destinat tunderii gazonului.
- Purtați îmbrăcăminte de protecție adecvată în timpul lucrului.
- Țineți mâinile și picioarele departe de părțile mobile ale dispozitivului.
- Aveți grijă să nu călcați peste cablul de alimentare în timp ce cosiți iarba.
- Înainte de pornire, verificați starea dispozitivului și a cablului de alimentare. Dacă vreo componentă este deteriorată, înlocuiți-o înainte de utilizare.
- Notă: După ce dispozitivul este oprit, lamele de tăiere continuă să se rotească o perioadă de timp.
- Nu porniți niciodată dispozitivul dacă este așezat pe o parte.
- Înainte de tundere, îndepărtați pietrele și alte obiecte de pe gazon care ar putea deteriora dispozitivul.
- Mențineți o poziție stabilă în timpul lucrului.
- Trecătorii și animalele nu trebuie să se apropie de zona de lucru.
- Aparatul nu trebuie utilizat de copii sau de persoane aflate sub influența alcoolului. alcool, droguri și alte substanțe intoxicante.
- Înainte de a conecta dispozitivul la rețeaua electrică, asigurați-vă că parametrii tehnici ai rețelei corespund cu datele de pe plăcuța cu datele tehnice ale dispozitivului.
- Nu transportați niciodată dispozitivul ținând de cablul de alimentare.
- Deconectați dispozitivul de la rețeaua electrică înainte de a-l muta în altă locație.
- Nu utilizați dispozitivul pentru alte lucrări decât cele pentru care a fost conceput.
- Nu lucrați niciodată cu coșul scos și capacul prizei deschis.
- Înainte de a goli colectorul de iarbă, opriți mașina de tuns iarba și așteptați până când lamele de tăiere se va opri din rotire.

Machine Translated by Google

• Înainte de a porni dispozitivul, asigurați-vă că lama de tăiere nu este blocată și
se poate roti liber.

• Înainte de curățarea și întreținerea dispozitivului, deconectați-l de la rețeaua electrică.
cablul de alimentare și așteptați până când lamele de tăiere se opresc din rotație.

• Lucrați doar în zone bine iluminate.

• Dacă un obiect dur lovește dispozitivul în timpul cosirii, opriți mașina de tuns iarba și verificați dacă vreuna
dintre componente a fost deteriorată.

• Dacă mașina vibrează anormal, opriți mașina de tuns iarba și verificați senzorul.
s-au produs daune.

• Verificați periodic starea dispozitivului și înlocuiți piesele uzate.

• Nu utilizați niciodată dispozitivul în timp ce plouă sau la temperaturi ridicate.
umiditate. •

Nu tundeți niciodată iarba udă.

• Folosiți numai prelungitoare destinate utilizării în exterior.

ALTE AMENINȚĂRI

Chiar dacă o unealtă electrică este utilizată conform instrucțiunilor, există întotdeauna un risc de pericole. În funcție de designul și construcția unealtei electrice, pot apărea următoarele pericole:

• Leziuni pulmonare dacă nu se folosește o mască de praf adecvată.

• Leziuni ale auzului dacă nu se utilizează o protecție auditivă adecvată.

• Impact negativ asupra sănătății din cauza vibrațiilor la nivelul brațelor și mâinilor atunci când dispozitivul este
este utilizat pentru o perioadă lungă de timp sau într-un mod necorespunzător și fără inspecții.

PAȘI PRELIMINARI

a) Deschideți ambalajul și apoi scoateți dispozitivul.

b) Îndepărtați folia de protecție și siguranțele de transport (dacă există).

c) Verificați dacă ambalajul conține piese detașabile și chei.

d) Verificați dacă dispozitivul și accesoriile nu au fost deteriorate în timpul transportului.

e) Păstrați ambalajul.

AVERTISMENT! Dispozitivul și ambalajul nu sunt jucării! A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Pericol de înghițire sau sufocare.

Machine Translated by Google

FUNCȚIONAREA DISPOZITIVULUI Înainte

de a conecta dispozitivul la rețeaua electrică, asigurați-vă că parametrii acestuia corespund cu cei enumerați pe plăcuța cu datele tehnice ale dispozitivului. Nu conectați dispozitivul la o tensiune de rețea mai mare decât cea necesară; acest lucru poate duce la electrocutare și la deteriorarea dispozitivului. Conectarea la o tensiune de rețea mai mică decât aceasta poate deteriora motorul dispozitivului.

INSTALARE

INSTALAREA MÂNERELOR, ROȚILOR ȘI COȘULUI

Fig. 1

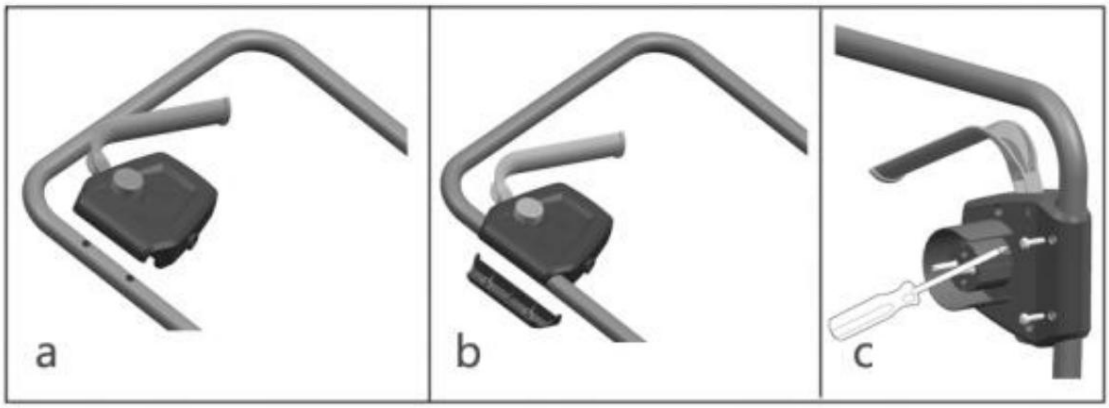


Fig. 2



Machine Translated by Google

Fig. 3

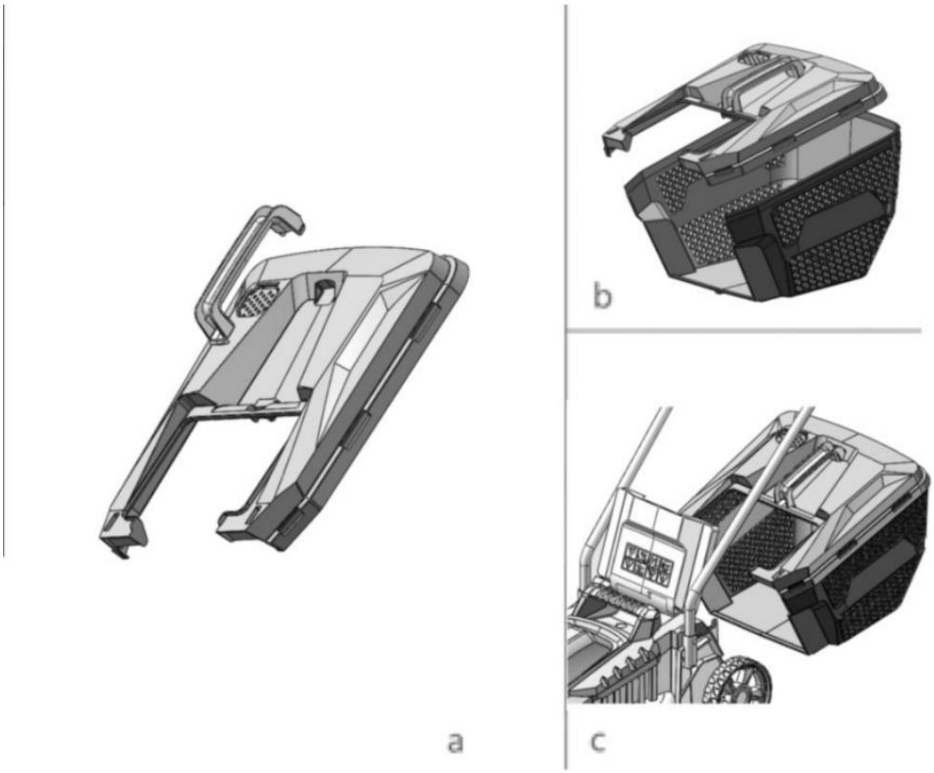
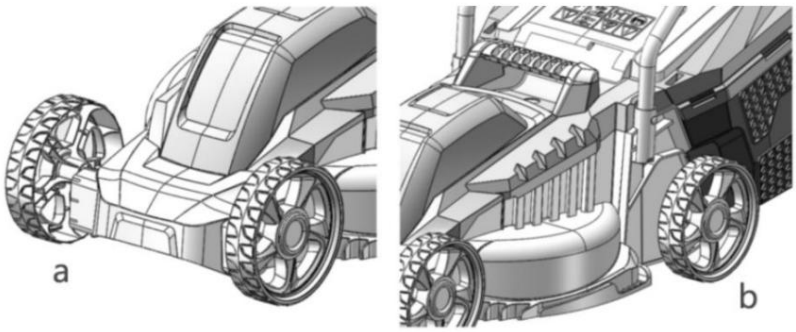


Fig. 4



1. Plasați mânerul declanșatorului pe brațul superior al mașinii de tuns iarba, acolo unde sunt amplasate orificiile (Fig. 1) (a).
   Introduceți dopul în orificiile de pe partea inferioară a brațului (b), apoi înșurubați dopul în braț și în declanșator (c).

2. Înșurubați brațul superior la brațul inferior folosind șuruburi și piulițe cu fluture (Fig. 2) a
   apoi introduceți brațul inferior în orificiile din corpul mașinii de tuns iarba.
3. Introduceți mânerul coșului în partea superioară a coșului (Fig. 3) (a), glisați partea superioară a coșului pe partea inferioară (b).
   Înclinați capacul din spate al mașinii de tuns iarba și introduceți întregul colector de iarbă prin cârlige (c).
4. Înșurubați șuruburile în capetele brațului inferior pentru a bloca conexiunea corpului mașinii de tuns iarba cu
   brațul inferior.

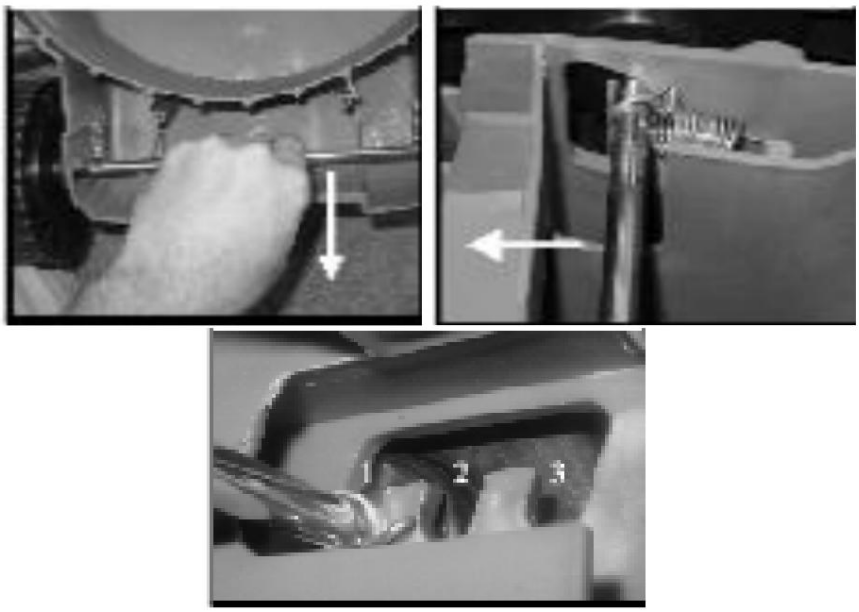
Machine Translated by Google

REGLAREA ÎNĂLȚIMII DE TĂIERE

Notă: Înainte de a modifica înălțimea de tăiere, scoateți întotdeauna ștecherul din priză.

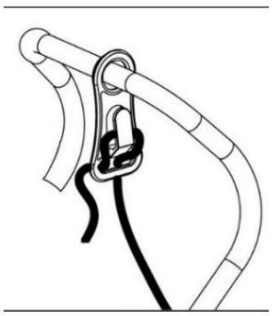
1. Pentru a mări sau micșora înălțimea de tăiere, reglați axa înălțimii de tăiere în partea opusă a dinților.

NOTĂ! Pentru mașinile de tuns iarba fără reglare centrală a înălțimii, axele față și spate trebuie ridicate sau coborâte separat.



UTILIZARE

CONECTAREA PRELUNGITOARELOR



După conectarea cablului de alimentare, agățați prelungitorul de suportul pentru cablu pentru a împiedica scoaterea ștecherului din priză.

ATAȘAMENT CU CUȚIT DE TĂIAT

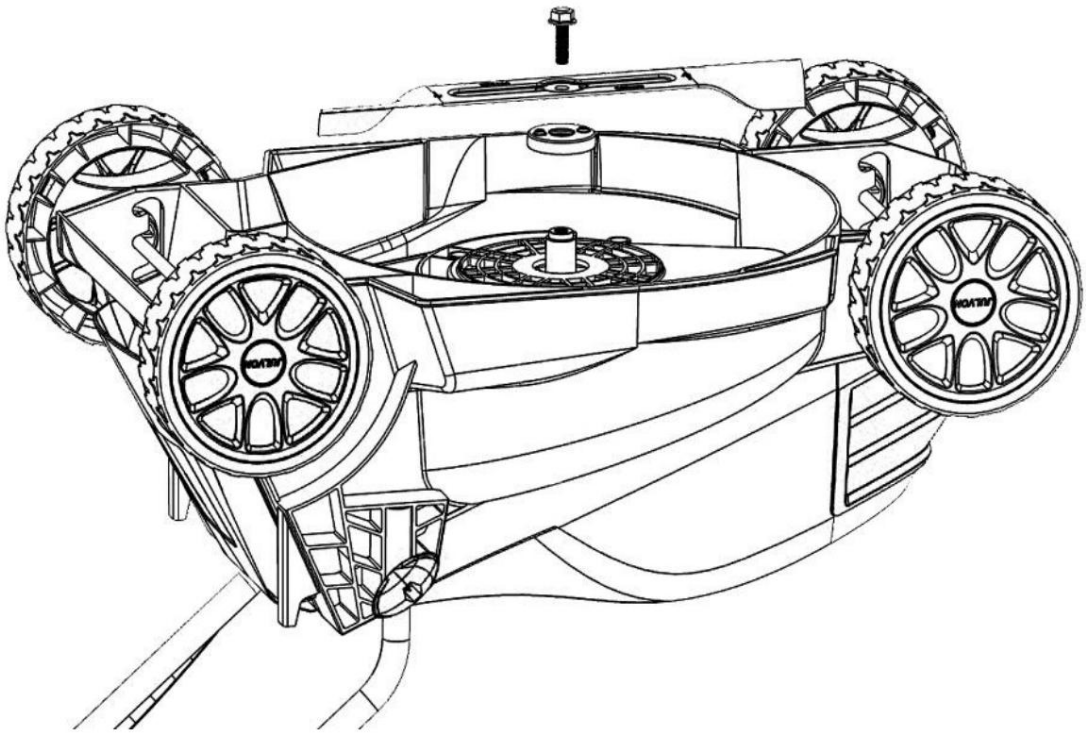
- Folosind o cheie hexagonală puteți strânge / deșurubați șurubul care fixează cuțitul de tăiere.
- Când montați cuțitul, nu uitați să îl potriviți corect în găuri asamblare.

Purtați întotdeauna mănuși de lucru la asamblarea/demontarea lamei de tăiere.

Machine Translated by Google

Înainte de prima utilizare, nu uitați să verificați dacă lama este fixată corect cu șurubul. Nestrângerea corectă a șurubului poate duce la vătămări corporale și la deteriorarea mașinii de tuns iarba.

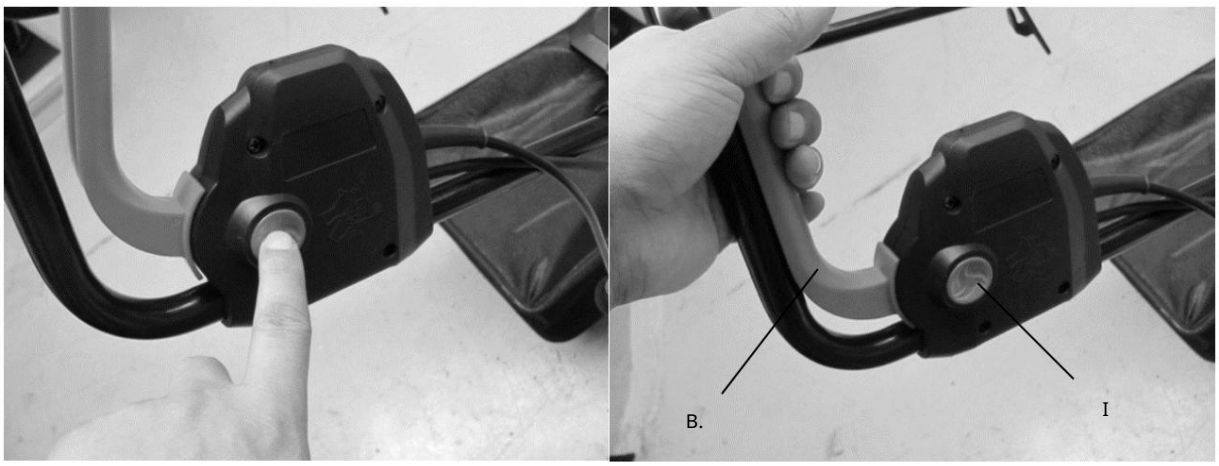
(Fig. 5)



PORNIREA MAȘINII DE TUNS IARBA

Pentru a porni mașina de tuns iarba:

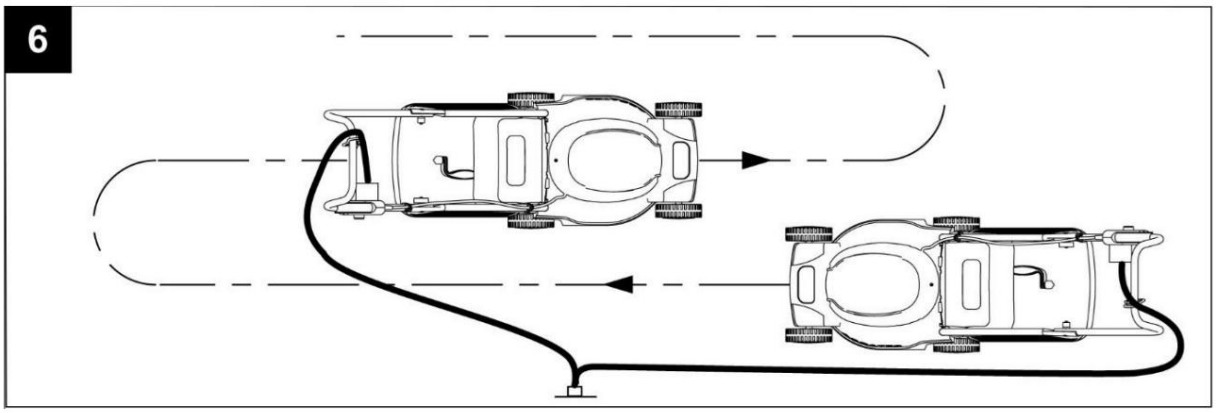
1. Apăsați butonul de blocare
2. Trageți de maneta comutatorului pentru a porni motorul.



Machine Translated by Google

PROCESUL DE COSIT

(Fig. 6)



• Începeți să tundeți iarba lângă o priză de curent și deplasați-vă într-o
direcția dinspre acest cuib.

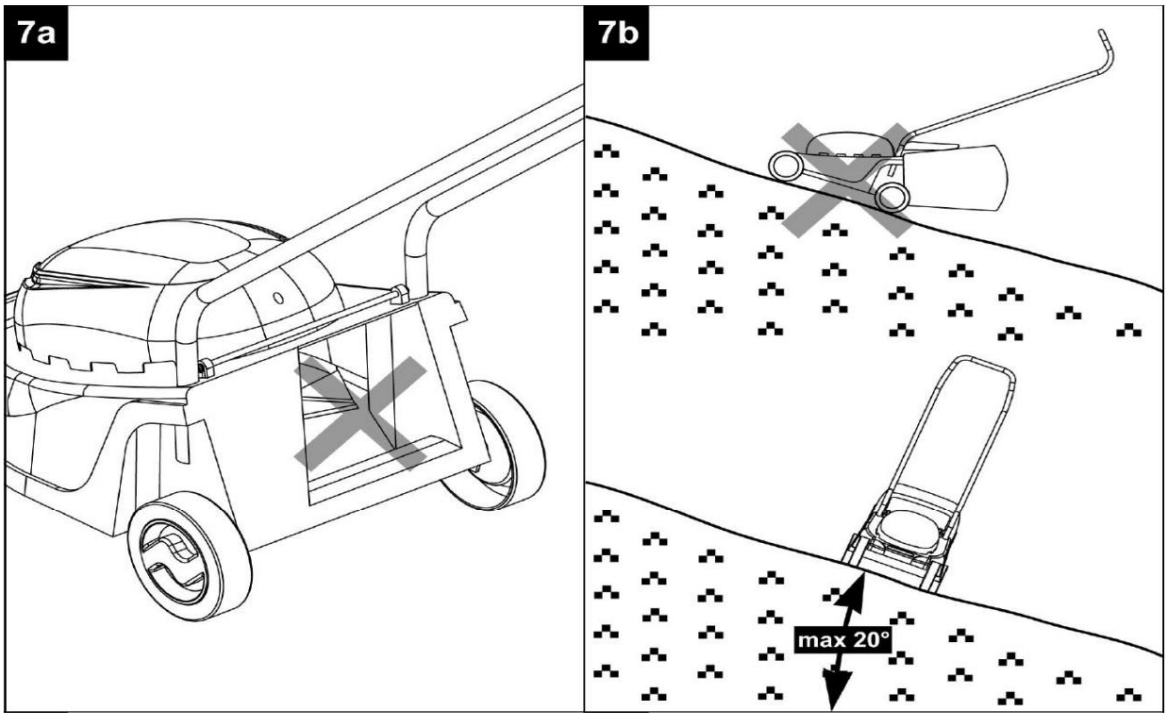
• Țineți întotdeauna cablul prelungitor în spate și puneți-l la loc când vă întoarceți.
așezați pe partea tăiată.

• Deplasați mașina de tuns iarba în ritmul mersului, de-a lungul benzilor cât mai drepte posibil. Pentru a asigura o cosire lină, benzile trebuie să se suprapună întotdeauna cu câțiva centimetri. Nu uitați întotdeauna să treceți cablul de alimentare în spatele utilizatorului.

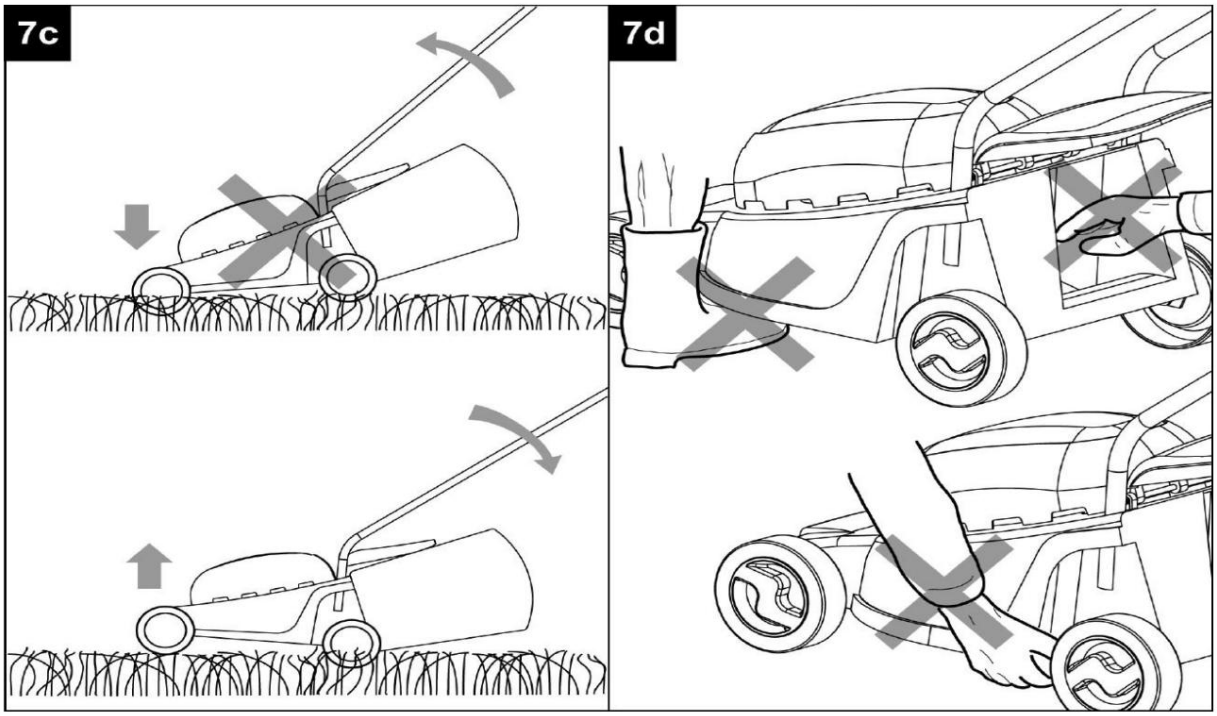
în timp ce cosi iarba.

SFATURI PENTRU UTILIZARE CORECTĂ

(Fig. 7a – 7d)



Machine Translated by Google



• Nu utilizați niciodată dispozitivul cu capacul din spate ridicat sau îndepărtat. Obiectele aruncate din spate pot provoca răniri. • Când lucrați pe pante, lucrați întotdeauna perpendicular pe pantă (unghi maxim de lucru 20°). Vă rugăm să fiți deosebit de atenți atunci când mergeți înapoi și trageți dispozitivul.

• Înălțimea de tăiere trebuie reglată astfel încât să nu se suprasoliciteze dispozitivul. altfel motorul se poate deteriora.

• După fiecare utilizare, curățați mașina de tuns iarba conform descrierii din secțiunea „ÎNTREȚINERE ȘI DEPOZITARE.” După utilizare, pentru a transporta dispozitivul, opriți-l, deconectați-l de la priză și așteptați până când lama se oprește complet. Acest lucru ar putea duce la vătămări corporale.

ÎNTREȚINERE ȘI DEPOZITARE

ÎNTRE INERE

Notă: Înainte de a începe orice lucrare de întreținere, scoateți întotdeauna ștecherul din priză.

• Curățarea și întreținerea regulată vor prelungi durata de viață a dispozitivului.

• După cosire, curățați temeinic dispozitivul de orice reziduuri de iarbă și pământ.

• Folosiți doar o cârpă umedă și o perie pentru curățare.

• Nu folosiți solvenți pentru curățare.

Machine Translated by Google

DEPOZITARE

Depozitați unealta electrică și accesoriile acesteia într-un loc uscat și curat, departe de lichide inflamabile. Depozitați unealta electrică cu toate accesoriile dezasamblate.
Copiii nu ar trebui să aibă acces la dispozitiv.

GARAN IE

În perioada de garanție, cumpărătorul are dreptul la reparații gratuite rezultate în urma defectelor de fabricație.

Garanția este valabilă numai dacă produsul este livrat la punctul de vânzare în stare completă, nu dezasamblat, împreună cu dovada achiziției și un card de garanție completat corect.

EXCLUDERI ALE GARANȚIEI PRODUCĂTORULUI

Acestea apar atunci când dispozitivul prezintă deteriorări rezultate din uzură naturală sau din manipulare necorespunzătoare (de exemplu, supraîncărcare, exercitarea unei presiuni excesive - în special fisuri sau rupturi ale pieselor din plastic și alte deteriorări mecanice și defecte rezultate din astfel de deteriorări, neglijarea întreținerii și desfundarea canalelor de ventilație ale motorului, a canalelor de eliminare a prafului, a comutatoarelor etc.).

Precum și în cazuri precum următoarele:

- Tentativele de reparații neautorizate vor fi identificate.
- Dispozitivul a fost supus unor modificări sau reparații de către persoane neautorizate în perioada de garanție.
  neautorizat.
- Instrumentul a fost folosit în industrie sau meșteșuguri (instrumentul a fost produs pentru
  pasionații de bricolaj și nu este destinat muncii plătite).

Garanția nu acoperă acele componente ale uneltei care pot fi deteriorate din cauza uzurii naturale sau a supraîncărcării (de exemplu, cabluri, mânere, întrerupătoare, butoane, chei, elemente de mascare, roți, cuțite de tăiat etc.).

SERVICIU

Reparațiile la sculele electrice trebuie efectuate numai de către personal calificat, folosind piese de schimb originale. Acest lucru asigură siguranța dispozitivului.

Adresa:
Service Powermat
Strada Obrońców Poczty Gdańskiej nr. 97
42-400 Zawiercie
Tel. 32 670 39 68, interior 4
e-mail: serwis@powermat.pl

Machine Translated by Google

ELIMINAREA DISPOZITIVELOR FOLOSITE



La sfârșitul duratei sale de viață, acest produs nu trebuie eliminat împreună cu deșeurile menajere obișnuite. În schimb, trebuie dus la un punct de colectare pentru reciclarea dispozitivelor electrice și electronice. Acest lucru este indicat de simbolul de pe produs, manualul de instrucțiuni sau ambalaj. Prin reutilizarea, reciclarea materialelor sau utilizarea în alt mod a dispozitivelor uzate, aduceți o contribuție importantă la protejarea mediului nostru.

Numai pentru țările UE:
Conform Directivei Europene 2012/19/UE, uneltele inutilizabile și, conform Directivei Europene 2006/66/CE, acumulatorii/ bateriile deteriorate sau uzate trebuie colectate separat și reciclate într-un mod ecologic.

Producătorul este activ sub numărul de înregistrare BDO: 000063719

Fiecare magazin este obligat să accepte gratuit echipamentele vechi dacă achiziționați echipamente noi de același tip și funcție. Puteți lăsa echipamentul folosit la magazinul de unde ați achiziționat noul dispozitiv.

Magazine cu o suprafață de vânzare de cel puțin 400 m2 pentru electrocasnice
, sunt obligați să accepte, gratuit, electrocasnice uzate cu dimensiuni exterioare care nu depășesc 25 cm la această unitate sau în imediata sa vecinătate, fără a fi nevoie să achiziționeze electrocasnice noi. Electrocasnicele mici uzate pot fi predate la un supermarket mare fără a fi nevoie să achiziționați altele noi.

La livrarea de echipamente de uz casnic către cumpărător, distribuitorul este obligat să ridice gratuit echipamentele de uz casnic uzate de la locația de livrare, cu condiția ca echipamentul uzat să fie de același tip și să îndeplinească aceleași funcții ca și echipamentul livrat. Când plasați o comandă prin intermediul site-ului oficial al producătorului, vă rugăm să ne informați introducând comentariile dvs. în câmpul „Note comandă”. Acest lucru vă permite să returnați echipamentele electrice și electronice uzate la locația de livrare.

De asemenea, puteți duce vechiul dispozitiv la un punct de colectare.
Mai multe informații despre punctele de colectare a echipamentelor uzate sunt disponibile la:
https://sklep.powermat.pl/webpage/pl/recycling.html

DATELE PRODUCĂTORULUI

PH Powermat TMK Bijak Sp. Jawna
Strada Obrońców Poczty Gdańskiej nr. 97
42-400 Zawiercie

https://powermat.pl

Machine Translated by Google

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE

Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta:
P.H. POWERMAT T.M.K. Bijak Sp. Jawna
ul. Obrońców Poczty Gdańskiej 97, 42-400 Zawiercie, Polska
NIP 5771841846, REGON 151996850

Przedmiot deklaracji:
nazwa: **KOSIARKA ELEKTRYCZNA**
marka: **RED TECHNIC**
model (oznaczenie producenta): **RTKSE0027**

Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

Dyrektywa Maszynowa (MD) 2006/42/WE
Rozporządzenie Ministra Gospodarki z dnia 21 października 2008r. w sprawie zasadniczych wymagań dla maszyn (Dz. U. nr 199, poz. 1228)

Dyrektywa Kompatybilność Elektromagnetyczna (EMC) 2014/30/UE
Ustawa z 13 kwietnia 2007r. o kompatybilności elektromagnetycznej (Dz. U. nr 82 poz.556)

Dyrektywa Hałasowa 2000/14/WE (zm. 2005/88/WE)
Rozporządzenie Ministra Gospodarki z 21 grudnia 2005r. w sprawie zasadniczych wymagań dla urządzeń używanych na zewnątrz pomieszczeń w zakresie emisji hałasu do środowiska (Dz. U. nr 263 poz.2202)

Dyrektywa RoHS II 2011/65/UE i RoHS III 2015/863/UE
Dyrektywa 2011/65/UE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym
Dyrektywa 2015/863/UE z dnia 31 marca 2015 r. zmieniająca załącznik II do dyrektywy 2011/65/UE w odniesieniu do wykazu substancji objętych ograniczeniem

Odniesienia do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest jego zgodność:

EN 60335-1:2012/A2:2019 EN 60335-2-77:2010 EN 62233:2008 EN 55014-1:2017
EN 55014-2:2015 EN 61000-3-2:2014 EN IEC 61000-3-2:2019 EN 61000-3-3:2013/A1:2019
EN 62321-3-1:2014 IEC 62321-5:2014 IEC 62321-4:2014+AMD1:2017 IEC 62321-7-1:2015
IEC 62321-7-2:2017 IEC 62321-6:2015 IEC 62321-8:2017

Informacje dodatkowe:
Osoby upoważnione do przygotowania dokumentacji technicznej:
Krzysztof Wolek, Krystian Bijak

CE

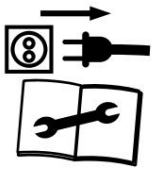
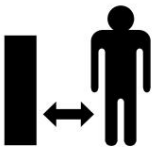
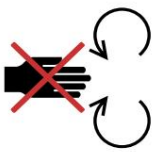
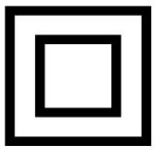
Miejsce wystawienia:
Zawiercie
Data wystawienia:
2023.01.30

P.H. POWERMAT T.M.K. Bijak Sp. Jawna
Ul. Obrońców Poczty Gdańskiej 97
42-400 Zawiercie

Krzysztof Wołek — *Specjalista ds. Sprzedaży*
Krystian Bijak — *Współwłaściciel firmy*

Machine Translated by Google

SIMBOLURI DE AVERTIZARE / INFORMARE

	NOTĂ: Înainte de a utiliza dispozitivul, citiți manualul de instrucțiuni și Păstrați recomandări instrucțiunile pentru referințe ulterioare.		ATENȚIE: Nu lăsați terții să se apropie de mașina de tuns iarba în funcțiune.
	ATENȚIE: Nu expuneți la ploaie sau alte precipitații.		ATENȚIE: Înainte de a începe lucrul, eliberați zona.
	ATENȚIE: Înainte de a efectua curățarea, între inere sau deconectați mașina de la priză. alimentare de la rețea.		ATENȚIE: Nu lucrați cu clapeta cutiei de colectare ridicată.
	ATENȚIE: Dacă cablul devine încurcat sau deteriorat, scoateți ștecherul din priză.		ATENȚIE: Nu vorbiți la pantă în direcția înclinării.
	ATENȚIE: Păstrați o distanță sigură față de alte persoane în timpul lucrului.		ATENȚIE: Folosiți căști de protecție pentru urechi și ochelari de protecție.
	ATENȚIE: Retragerea obiectelor este posibil în timpul lucrului.		ATENȚIE: Folosiți încălțăminte de protecție.
	ATENȚIE: Țineți mâinile și picioarele departe de lamele cuțitului.		ATENȚIE: Folosiți mănuși de protecție.
	ATENȚIE: Țineți mâinile și picioarele departe de piesele mobile și rotative.		Clasa de protecție II
	ATENȚIE: Pericol din cauza cablului de alimentare deteriorat. Țineți cablul de alimentare al mașinii de tuns iarba la o distanță sigură de lamă și supravegheați-l în permanență.		

Machine Translated by Google

UTILIZARE PREVĂZUTĂ

Dispozitivul este conceput pentru tunderea gazonului; este potrivit pentru uz privat în grădini și parcele de acasă.
Totuși, nu trebuie utilizat în piețe publice, parcuri, terenuri de sport, ferme sau păduri.

Notă! Din cauza riscului pentru utilizator, mașina de tuns iarba nu trebuie utilizată pentru tăierea crenguțelor, gardurilor vii, arbuștilor, pentru tăierea și mărunțirea viței de vie, pentru cosirea ierbii pe acoperișuri crescute excesiv sau în jardiniere de balcoane, pentru curățarea (aspirarea) aleilor sau ca tocătoare pentru mărunțirea fragmentelor de copaci și garduri vii. Mașina de tuns iarba nu trebuie utilizată ca motocultor sau pentru nivelarea denivelărilor, cum ar fi movilele de cârtițe.

Orice utilizare, alta decât cea descrisă în acest manual, nu este conformă cu utilizarea prevăzută a dispozitivului. Utilizatorul/proprietarul este responsabil pentru orice daune sau vătămări corporale cauzate de utilizarea necorespunzătoare sau de modificarea structurii dispozitivului, nu producătorul. În scopul îmbunătățirii continue a produsului, producătorul își rezervă posibilitatea unor mici diferențe între acest manual și produsul real, de care utilizatorul trebuie să țină cont.

Dispozitivul poate fi reparat și întreținut numai de către un centru de service autorizat.

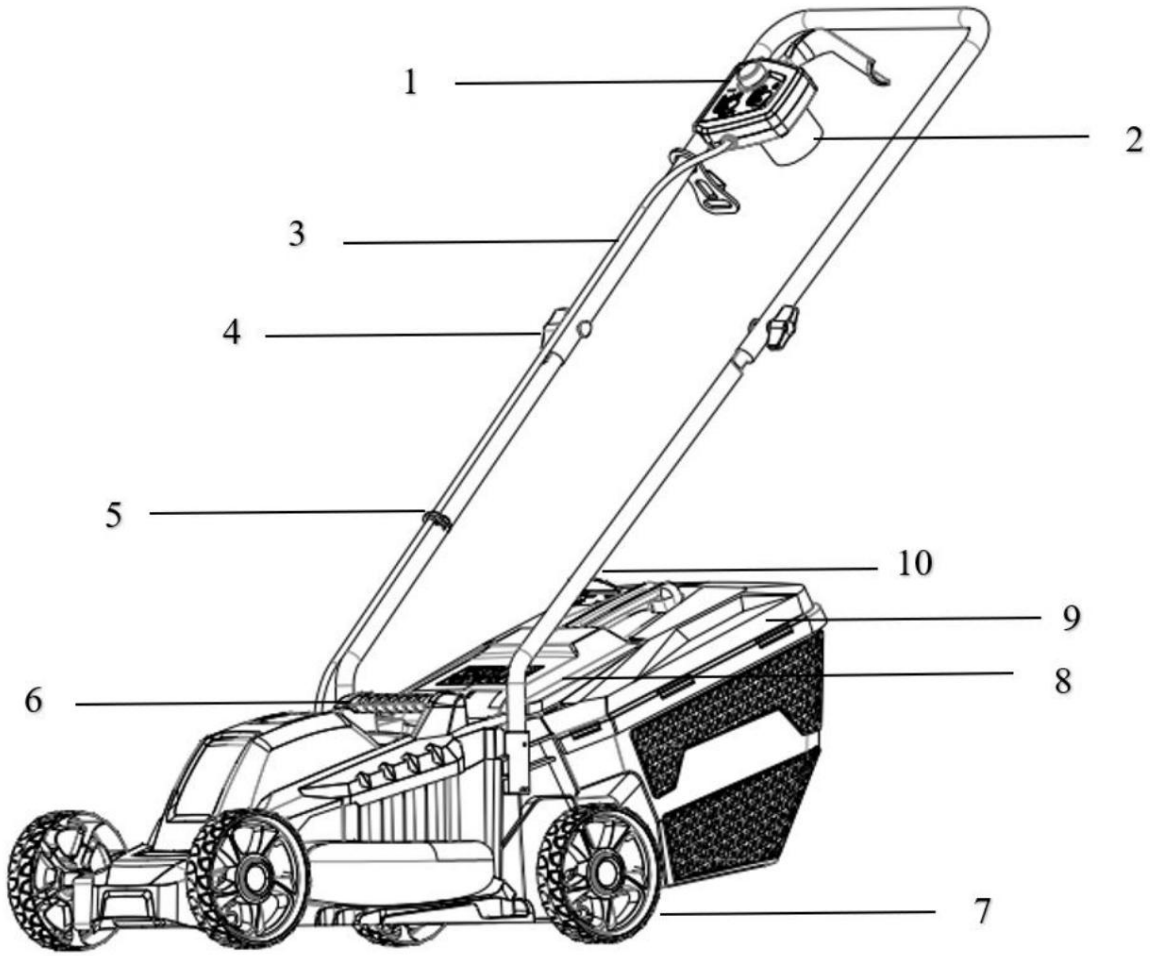
DATE TEHNICE

Model	RTKSE0027
Alimentare electrică	230V ~50Hz
Putere maximă	2200 W
Rotații pe minut	3400 rpm
Lățimea de cosit	320 mm
Înălțimea de tăiere	30 / 50 / 70 [mm]
Pași de ajustare a înălțimii	3
Dimensiunea roții (față/spate)	140 mm / 140 mm
Capacitatea cutiei de colectare a ierbii	30 litri
Nivel de presiune sonoră LpA K=3dB(A)	75,4 dB(A)
Nivel de putere sonoră LwA K=3dB(A)	94 dB(A)
Nivel de putere sonoră declarat LwA K=3dB(A)	96 dB(A)
Greutate netă	6,2 kg

Machine Translated by Google

DESCRIEREA DISPOZITIVULUI

MODEL: RTKSE0027



Da.	Element	Da.	Element
1.	Comutator pornit/oprit	6.	Mâner
2.	Priză de curent	7.	Roată de drum
3.	Mâner superior	8.	Gardă spate
4.	Șurub de fixare	9.	Cutie de colectare a ierbii
5.	Partea de jos a mânerului	10.	Mânerul cutiei de prindere

Machine Translated by Google

SIGURAN Ă

Înainte de a începe lucrul, citiți cu atenție manualul mașinii de tuns iarba electrice, denumită în continuare mașină de tuns iarba. Vă rugăm să îl păstrați pentru referințe ulterioare. Producătorul nu este răspunzător pentru nicio daună rezultată din nerespectarea acestor instrucțiuni.

Cel mai mare pericol apare la efectuarea următoarelor activități interzise:

g) Mașina de tuns iarba utilizată de copii sau persoane cu abilități manuale, fizice sau mentale limitate.

h) Utilizarea mașinii de tuns iarba sub influența alcoolului, drogurilor sau a altor substanțe intoxicante.

i) Utilizarea mașinii de tuns iarba în alte scopuri decât cele descrise în manualul de instrucțiuni; lucrul când alte persoane, în special copii sau animale, sunt în apropiere.

j) Mașina de tuns iarba este utilizată de persoane care nu sunt familiarizate cu manualul de instrucțiuni.

k) Utilizarea mașinii de tuns iarba fără îmbrăcăminte și încălțăminte de protecție adecvate.

l) Utilizarea mașinii de tuns cu apărători sau carcasă deteriorate și fără sisteme de siguranță instalate corespunzător dispozitive.

REGULI DE SIGURANȚĂ

- Asigurați-vă că citiți cu atenție manualul înainte de a utiliza dispozitivul.
- Dispozitivul este conceput pentru tunderea gazonului.
- Purtați îmbrăcăminte de protecție adecvată în timpul lucrului.
- Țineți mâinile și picioarele departe de părțile mobile ale mașinii.
- Aveți grijă să nu călcați peste cablul de alimentare în timp ce vorbiți.
- Înainte de a porni, verificați starea dispozitivului și a cablului de alimentare. Dacă vreunul dintre elementele sunt deteriorate, înlocuiți-le înainte de a începe lucrul.
- Notă! După oprirea dispozitivului, lamele de tăiere continuă să se rotească o perioadă.
- Nu porniți niciodată dispozitivul dacă acesta se află pe o parte.
- Înainte de a tunde iarba, îndepărtați pietrele și alte obiecte de pe gazon care ar putea deteriora gazonul dispozitiv.
- Mențineți o poziție stabilă în timpul lucrului.
- Țineți alte persoane și animale departe de zona de lucru.
- Dispozitivul nu trebuie utilizat de copii și de persoane aflate sub influența alcoolului, drogurilor sau a altor substanțe intoxicante.
- Înainte de a conecta dispozitivul la rețeaua electrică, asigurați-vă că parametrii rețelei corespund cu datele de pe plăcuța de identificare a dispozitivului.
- Nu transportați dispozitivul ținând de cablul de alimentare.
- Înainte de a muta dispozitivul, deconectați-l de la rețeaua electrică.
- Nu utilizați dispozitivul pentru alte lucrări decât cele prevăzute.
- Nu lucrați niciodată cu recipientul de colectare a ierbii scos și capacul de evacuare deschis.
- Înainte de a separa cutia de colectare a ierbii, opriți mașina de tuns iarba și așteptați ca lamele să se oprească din rotație.
- Înainte de a porni dispozitivul, asigurați-vă că lama de tăiere nu este blocată și poate rotiți liber.

Machine Translated by Google

- Înainte de curățarea și întreținerea dispozitivului, deconectați-l de la rețeaua electrică și așteptați până când lamele de tăiere se opresc din rotație.
- Lucrați doar în zone bine iluminate.
- Dacă un obiect dur lovește dispozitivul în timp ce vorbiți, opriți-l și verificați toate componentele pentru daune.
- Dacă dispozitivul vibrează anormal, opriți-l și verificați dacă este deteriorat.
- Verificați periodic starea dispozitivului și înlocuiți orice piese uzate.
- Nu utilizați niciodată dispozitivul în ploaie sau în zone cu umiditate ridicată. •

Nu spuneți niciodată „iarbă udă”.

- Folosiți doar prelungitoare destinate utilizării în exterior.

ALTE PERICOLE

Există întotdeauna riscul unor situații periculoase, chiar și atunci când unealta electrică este utilizată conform instrucțiunilor. În funcție de designul și structura unealta electrică, pot apărea următoarele pericole apărea:

- Leziuni pulmonare dacă nu se folosește o mască de praf adecvată.
- Deteriorarea auzului dacă nu se utilizează căști de protecție corespunzătoare.
- Efecte negative asupra sănătății din cauza vibrațiilor brațelor și mâinilor atunci când dispozitivul este utilizat pentru mult timp sau în mod greșit și fără întreținere.

PRELIMINARII

a) Deschideți ambalajul și apoi scoateți dispozitivul.

b) Îndepărtați folia de protecție și apărătoarea de transport (dacă există).

c) Verificați dacă pachetul include piesele detașate și cheile.

d) Verificați dacă dispozitivul și accesoriile nu au fost deteriorate în timpul transportului.

e) Păstrați ambalajul.



ATENȚIE! Dispozitivul și ambalajul său nu sunt jucării! A nu se lăsa la îndemâna copiilor - risc de ingerare sau sufocare, jocuri de noroc.

FUNCȚIONAREA DISPOZITIVULUI

Înainte de a conecta dispozitivul la rețeaua electrică, asigurați-vă că parametrii acestuia corespund parametrilor înscriși pe plăcuța de identificare a dispozitivului. Nu conectați dispozitivul la o sursă de alimentare cu o tensiune mai mare decât cea necesară; acest lucru poate provoca electrocutare și deteriora dispozitivul. Conectarea la o sursă de alimentare cu tensiune mai mică poate deteriora motorul.

Machine Translated by Google

ASAMBLARE

INSTALAREA MÂNERELOR, ROȚILOR ȘI A RECIPIENTULUI DE IARBĂ

Fig. 1

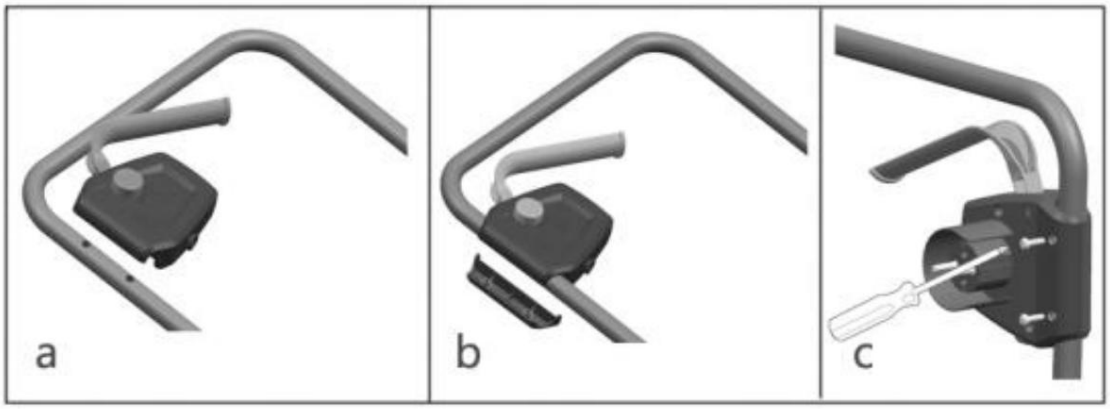


Fig. 2



Machine Translated by Google

Fig. 3

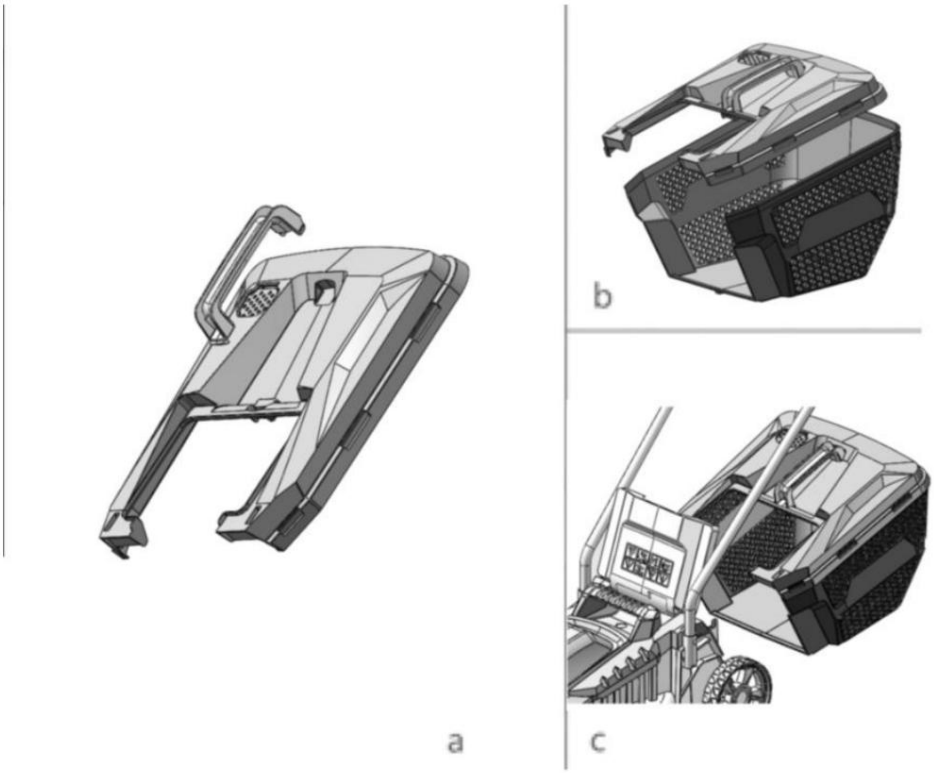
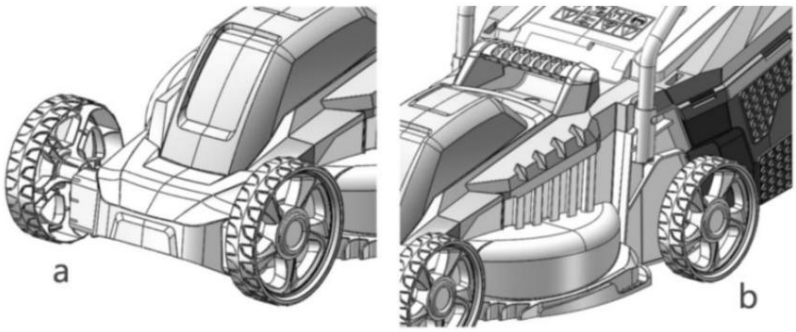


Fig. 4



1. Introduceți mânerul declanșatorului în orificiile de pe brațul superior al mașinii de tuns iarba (Fig. 1) (a). Introduceți capacul de capăt în orificiile de pe partea inferioară a brațului (b) și apoi înșurubați capacul de capăt cu brațul și trăgaciul (c) folosind șuruburi.
2. Înșurubați brațul superior cu brațul inferior folosind șuruburi și piulițe cu aripioare (Fig. 2) și apoi glisați brațul inferior în orificiile din corpul mașinii de tuns iarba.
3. Introduceți mânerul cutiei de colectare a ierbii în partea superioară a cutiei de colectare a ierbii (Fig. 3) (a), glisați partea superioară a cutiei de colectare peste partea inferioară a acesteia (b). Deschideți capacul posterior al mașinii de tuns iarba și treceți întreaga cutie de colectare a ierbii prin cârlige (c).
4. Înșurubați șuruburile în capetele brațului inferior pentru a bloca conexiunea dintre corpul mașinii de tuns iarba și brațul inferior.

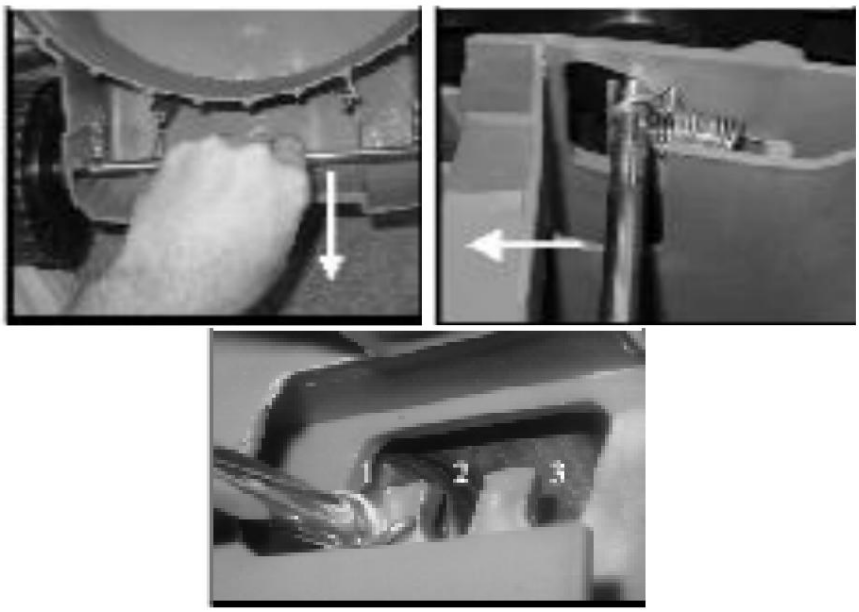
Machine Translated by Google

REGLAREA ÎNĂLȚIMII DE TĂIERE

Notă! Înainte de a începe operațiunea de modificare a înălțimii de tăiere, este absolut necesar să scoateți ștecherul din priză.

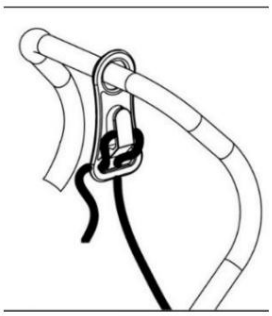
1. Pentru a mări sau micșora înălțimea de tăiere, mutați axul de reglare a înălțimii de tăiere în partea opusă a dinților.

NOTĂ! Pentru utilajele de transport fără reglare centrală a înălțimii, ridicați sau coborâți separat axele față și spate.



UTILIZARE

CONECTAREA UNUI PRELUNGITOARE



După conectarea cablului de alimentare, agățați prelungitorul de suportul pentru cablu pentru a preveni scoaterea ștecherului din priză.
priză.

MONTARE LAMĂ DE TĂIAT

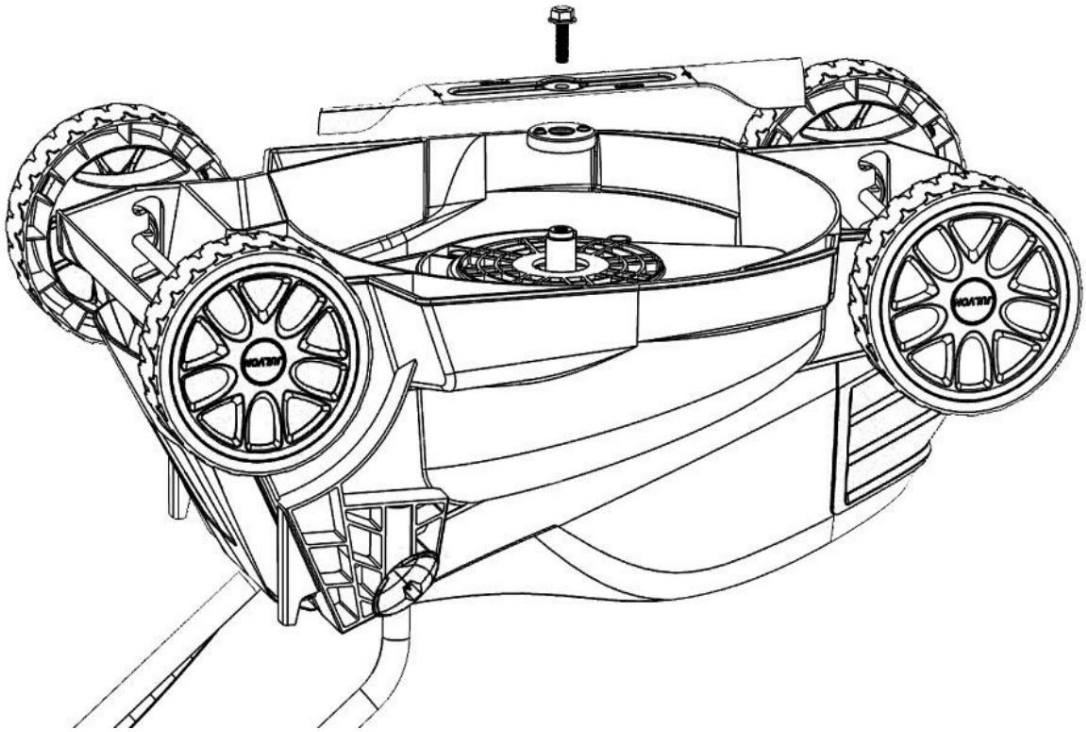
- Folosind cheia hexagonală, puteți strânge/slăbi șurubul care fixează lama de tăiere.
- Când instalați lama, nu uitați să o potriviți corect în orificiile de montare.

La asamblarea/dezasamblarea lamei de tăiere, folosiți întotdeauna mănuși de lucru.

Nu uitați să verificați dacă lama este strânsă ferm cu șurubul înainte de prima utilizare.
Nestrângerea corectă a șurubului poate duce la vătămări corporale și la deteriorarea mașinii de tuns iarba.

Machine Translated by Google

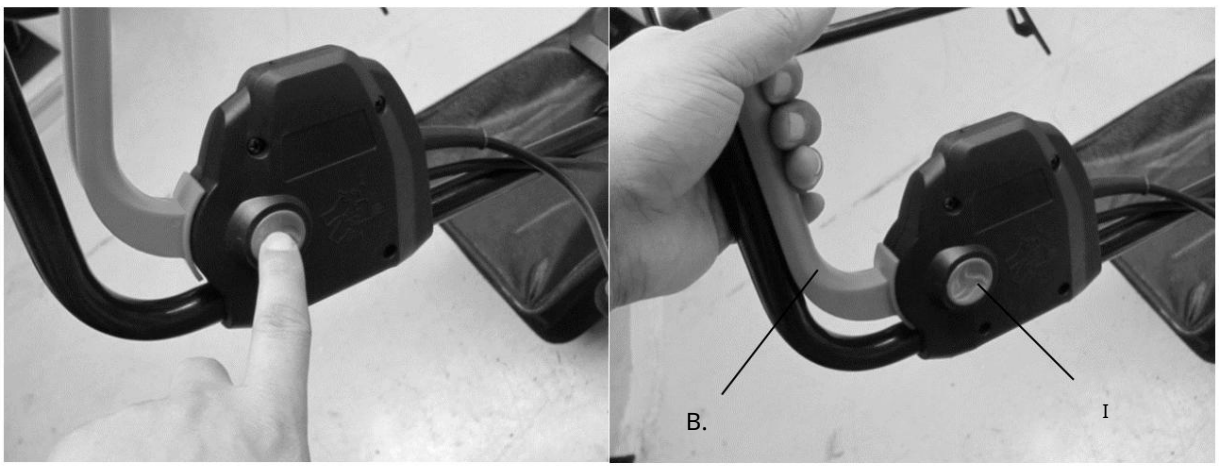
(Fig. 5)



PORNIREA MAȘINII DE COSIT

Pentru a porni mașina de tuns iarba:

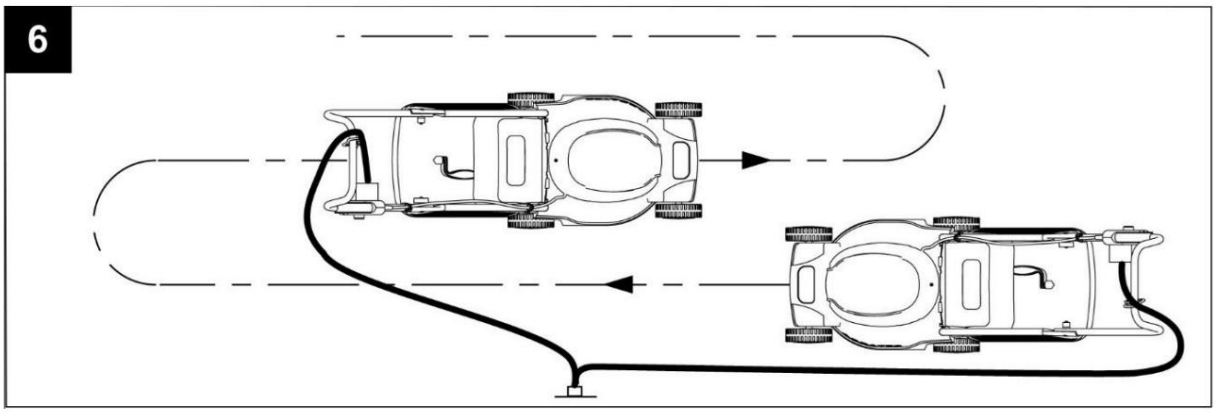
1. Apăsați butonul de blocare
2. Trageți de maneta comutatorului pentru a porni motorul



Machine Translated by Google

PROCESUL DE COSIT

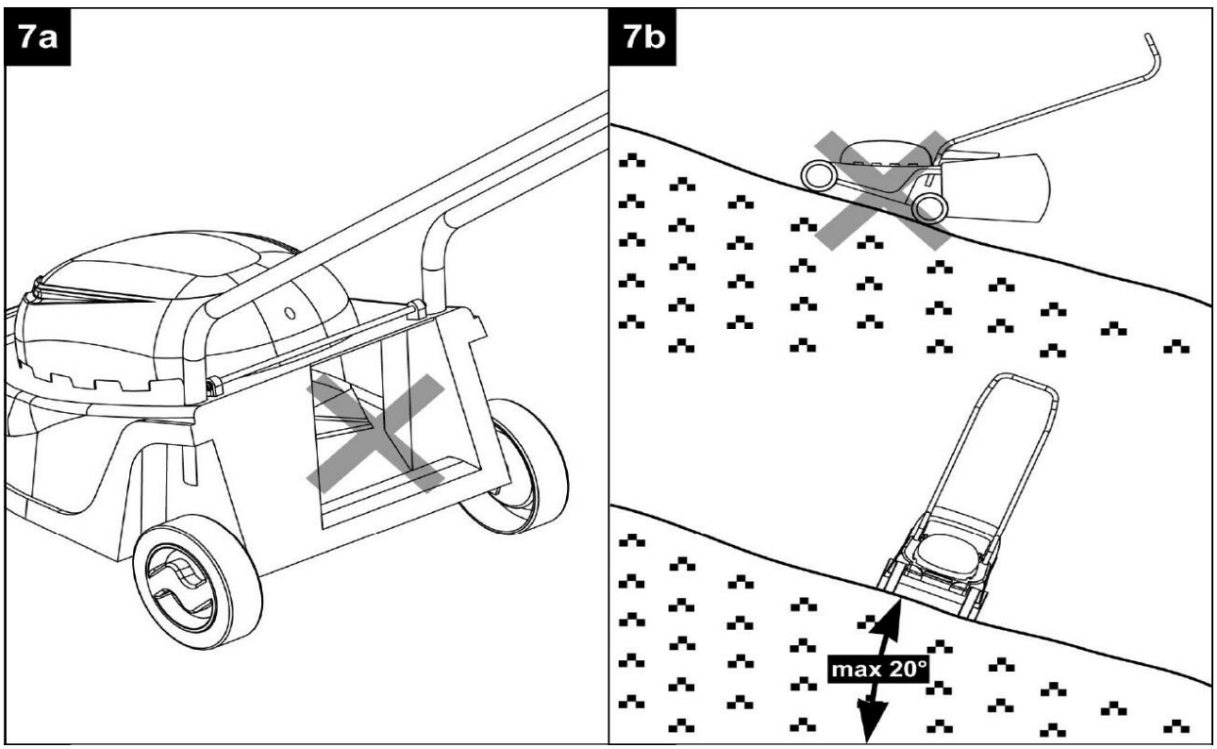
(Fig. 6)



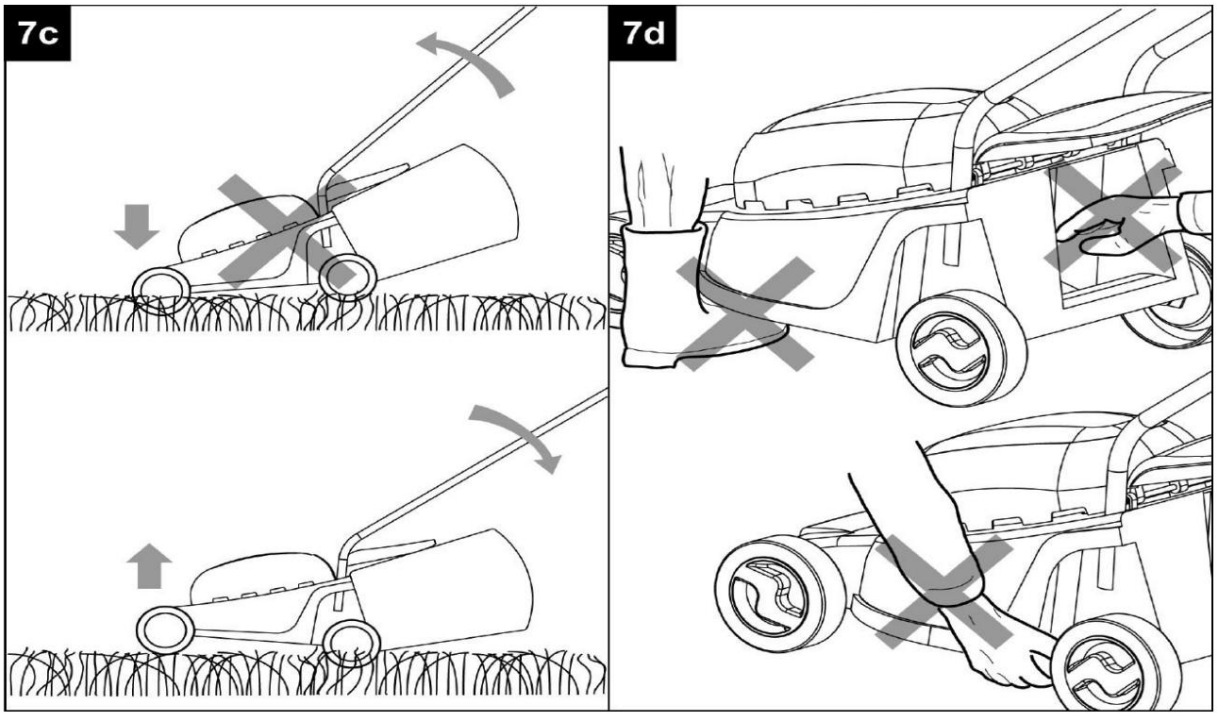
- Începeți să vorbiți lângă o priză și îndepărtați-vă de ea.
- Treceți întotdeauna prelungitorul în spatele dumneavoastră și așezați-l pe partea tăiată atunci când întorcându-se.
- Conduceți dispozitivul în ritm de mers pe benzi drepte, acolo unde este posibil. Pentru o cosire fără goluri, benzile trebuie să se suprapună întotdeauna cu câțiva centimetri. Nu uitați să treceți întotdeauna cablul de alimentare astfel încât să fie în spatele dumneavoastră în timp ce vorbiți.

SFATURI PENTRU UTILIZARE CORECTĂ

(Fig. 7a – 7d)



Machine Translated by Google



• Nu utilizați niciodată dispozitivul cu capacul din spate ridicat sau îndepărtat. Obiectele aruncate spre din spate poate provoca vătămări corporale.

• Lucrările pe pante trebuie efectuate întotdeauna perpendicular pe pantă (unghi maxim de lucru: 20°). Vă rugăm să fiți extrem de precauți atunci când dați înapoi și trageți dispozitivul.

• Reglați înălțimea de tăiere astfel încât dispozitivul să nu fie supraîncărcat. În caz contrar, motorul pot apărea daune.

• Curățați mașina de tuns după fiecare utilizare, așa cum este descris în secțiunea „ÎNTREȚINERE ȘI DEPOZITARE". După utilizare, pentru a transporta dispozitivul, opriți-l, scoateți ștecherul din priză și așteptați ca lama să se oprească. Există riscul de vătămare corporală.

ÎNTREȚINERE ȘI DEPOZITARE

ÎNTRE INERE

Notă: Înainte de a începe orice lucrare de întreținere, este esențial să scoateți ștecherul din priză.
priză.

• Curățarea și întreținerea regulată vor prelungi durata de viață a dispozitivului.

• Curățați întotdeauna temeinic dispozitivul de iarbă și resturi de pământ după cosire.

• Pentru curățare, folosiți doar o cârpă umedă și o perie.

• Nu folosiți solvenți pentru curățare.

DEPOZITARE

Depozitați unealta electrică și accesoriile acesteia într-un loc curat și uscat, departe de lichide inflamabile. Depozitați unealta electrică fără uneltele scoase. Dispozitivul trebuie depozitat într-un loc ferit de accesul copiilor.

Machine Translated by Google

GARANȚIE

În perioada de garanție, cumpărătorul are dreptul la reparații gratuite pentru defecte de fabricație.

Garanția este valabilă numai dacă produsul este livrat la punctul de vânzare complet, neasamblat, cu dovada achiziției și un card de garanție completat corect.

EXCLUDERI DE LA GARANȚIA PRODUCĂTORULUI

Garanția producătorului este exclusă atunci când dispozitivul prezintă deteriorări ca o consecință a uzurii naturale sau rezultate din manipularea necorespunzătoare a echipamentului (de exemplu, supraîncărcare, aplicarea unei presiuni prea mari - în special fisuri sau fracturi ale pieselor din plastic și alte deteriorări și defecte mecanice rezultate din astfel de deteriorări, neglijarea întreținerii și deblocarea conductelor de ventilație ale motorului, a conductelor de evacuare a prafului, a întrerupătoarelor etc.).

Precum și în următoarele cazuri:

- Se constată încercări de reparații neautorizate.
- Dispozitivul a fost modificat sau reparat de persoane neautorizate în perioada de garanție.
- Instrumentul a fost utilizat în industrie sau meșteșuguri (instrumentul a fost conceput pentru meșteri utilitari/entuziaști ai proiectelor DIY și nu este destinat muncii plătite).

Garanția nu acoperă acele componente ale uneltei care pot fi deteriorate ca urmare a uzurii naturale sau a suprasolicitării (de exemplu, cabluri, mânere, întrerupătoare, butoane, chei, elemente de mascare, roți de drum, cuțite de tăiat etc.).

SERVICIU

Sculele electrice trebuie reparate doar de personal calificat, folosind piese de schimb originale. Acest lucru permite asigurarea utilizării în siguranță a dispozitivului.

Adresa:

Service Powermat

Strada Obrońców Poczty Gdańskiej nr. 97
42-400 Zawiercie

Tel. 32 670 39 68, int. 4

e-mail: serwis@powermat.pl

Eliminarea dispozitivelor uzate



La sfârșitul duratei sale de viață, acest produs nu trebuie eliminat împreună cu deșeurile menajere normale, ci trebuie dus la un punct de colectare pentru reciclarea dispozitivelor electrice și electronice. Acest lucru este indicat de simbolul plasat pe produs, în manualul de instrucțiuni sau pe ambalaj. Datorită reciclării, reutilizării materialelor sau altor forme de utilizare a dispozitivelor uzate, contribuiți semnificativ la protejarea mediului nostru.

Numai pentru țările UE:

Machine Translated by Google

Conform Directivei Europene 2012/19/UE, uneltele inutilizabile și, în conformitate cu Directiva Europeană 2006/66/CE, bateriile deteriorate sau uzate trebuie colectate separat și reciclate într-un mod ecologic.

Producătorul este activ sub numărul de înregistrare în baza de date a deșeurilor: 000063719

Fiecare magazin este obligat să accepte gratuit echipamentele vechi dacă achiziționați echipamente noi de același tip și cu aceeași funcție de la magazinul respectiv. Prin urmare, puteți lăsa echipamentul folosit în magazinul de unde ați cumpărat echipamentul nou.
Magazinele cu o suprafață de vânzare a echipamentelor de uz casnic de cel puțin 400 m2 sunt obligate să accepte - fie în unitatea dată, fie în imediata apropiere a acesteia - echipamente de uz casnic uzate cu dimensiuni exterioare care nu depășesc 25 cm, gratuit, fără a fi nevoie să achiziționați echipamente de uz casnic noi. Astfel, puteți lăsa un articol de echipament de uz casnic mic într-un supermarket mare fără a fi nevoie să cumpărați unul nou.
Distribuitorul, atunci când furnizează cumpărătorului echipamente de uz casnic, este obligat să colecteze gratuit echipamentele uzate din gospodărie la locul de livrare a acestor echipamente, cu condiția ca echipamentele uzate să fie de același tip și să îndeplinească aceleași funcții ca și echipamentele livrate. Dacă plasați o comandă prin intermediul site-ului oficial al producătorului, trebuie doar să ne informați despre aceasta introducând comentariul dvs. în Notele comenzii. În acest fel, puteți returna echipamentele electrice și electronice uzate la locul de livrare.

De asemenea, puteți duce dispozitivul vechi la un punct de colectare.
Mai multe informații despre punctele de colectare a dispozitivelor uzate sunt disponibile pe site-ul web:
https://sklep.powermat.pl/webpage/pl/recycling.html

DATELE PRODUCĂTORULUI

PH Powermat TMK Bijak Sp. Jawna
Strada Obrońców Poczty Gdańskiej nr. 97
42-400 Zawiercie
https://powermat.pl

Machine Translated by Google

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

EC DECLARATION OF CONFORMITY

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:
P.H. POWERMAT T.M.K. Bijak Sp. Jawna
ul. Obrońców Poczty Gdańskiej 97, 42-400 Zawiercie, Polska
NIP 5771841846, REGON 151996850

The subject of the declaration:
name: **ELECTRIC LAWN MOWER**
brand: **RED TECHNIC**
model (manufacturer's reference): **RTKSE0027**

The subject of this declaration mentioned above is in conformity
with the relevant requirements of the Union harmonization legislation:
Machinery Directive (MD) 2006/42/EC
Electromagnetic Compatibility Directive (EMC) 2014/30/EU
Noise Directive 2000/14/WE (2005/88/WE)
RoHS II Directive 2011/65/UE and RoHS III Directive 2015/863/UE

References to the relevant harmonized standards used or references
to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:
EN 60335-1:2012/A2:2019 EN 60335-2-77:2010 EN 62233:2008 EN 55014-1:2017
EN 55014-2:2015 EN 61000-3-2:2014 EN IEC 61000-3-2:2019 EN 61000-3-3:2013/A1:2019
EN 62321-3-1:2014 IEC 62321-5:2014 IEC 62321-4:2014+AMD1:2017 IEC 62321-7-1:2015
IEC 62321-7-2:2017 IEC 62321-6:2015 IEC 62321-8:2017

Additional information:
Persons authorized to prepare the technical documentation:
Krzysztof Wolek, Krystian Bijak

CE

Place of issue:
Zawiercie
Date of issue:
2023.01.30

P.H. POWERMAT T.M.K. Bijak Sp. Jawna
Ul. Obrońców Poczty Gdańskiej 97
42-400 Zawiercie
Krzysztof Wołek — *Sales Manager*
Krystian Bijak — *General Manager*